



User manual
Instrukcja obsługi
Bedienungsanleitung
Инструкция по эксплуатации
Manuale d'uso
Manuel de l'Utilisateur

Manual de usuario
Handleiding
Naudojimo instrukcija
Návod k obsluze
Használati utasítás
Manual utilizare

Pascal

Reclined cradle

Leżaczek

Babywippe

Шезлонг

Sdraio

Transat pour bébé

Tumbona

Ligstoel

Lovos-kédutè

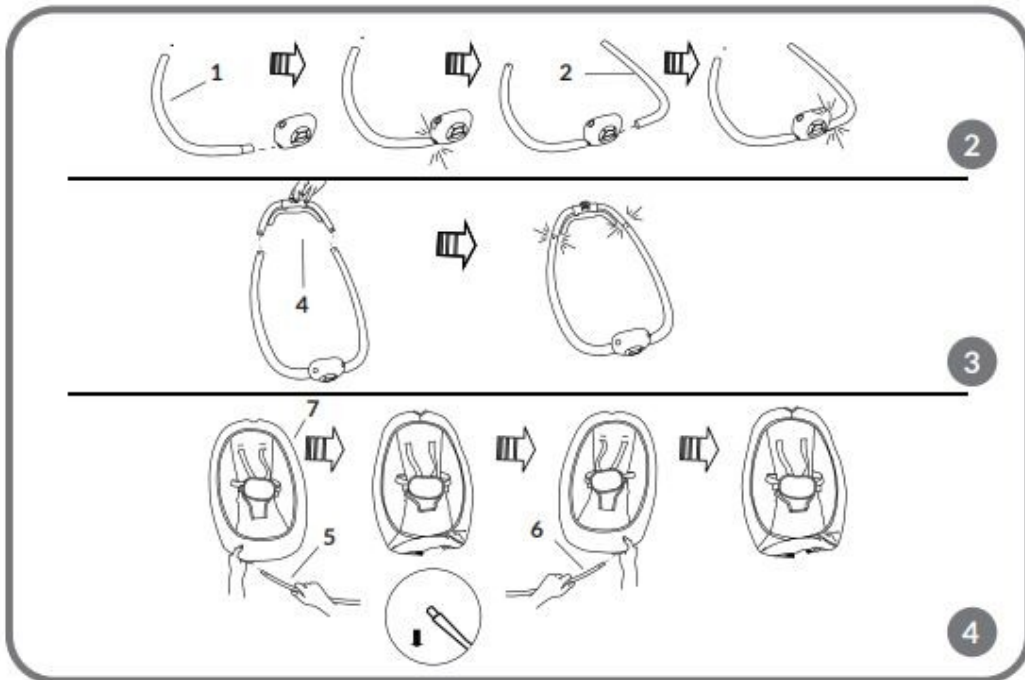
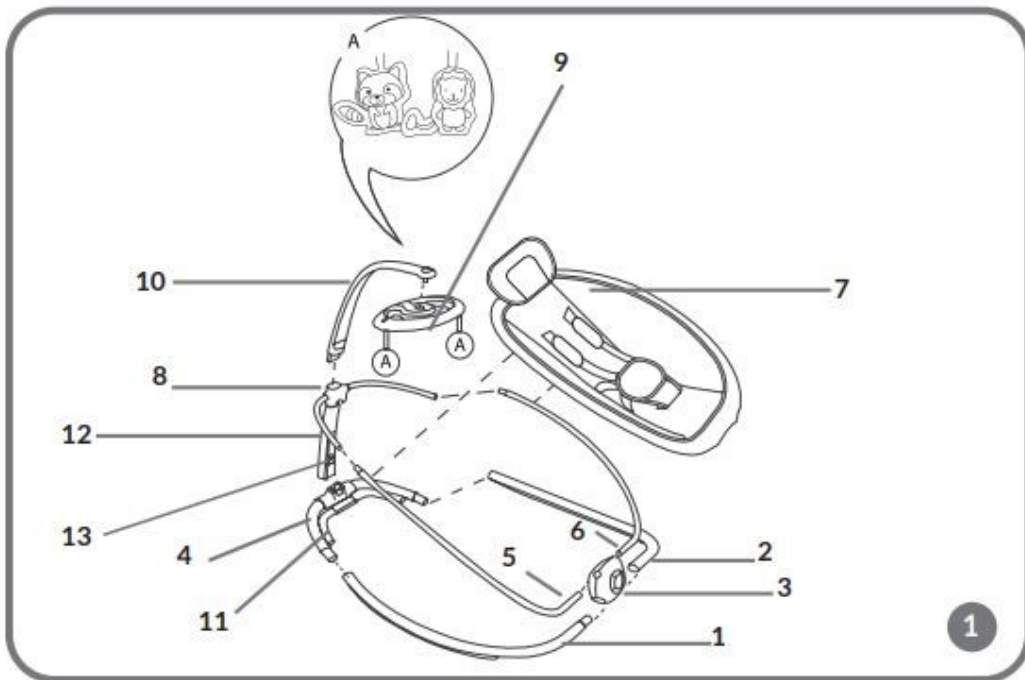
Lehátko

Pihenőszék

Balansoar

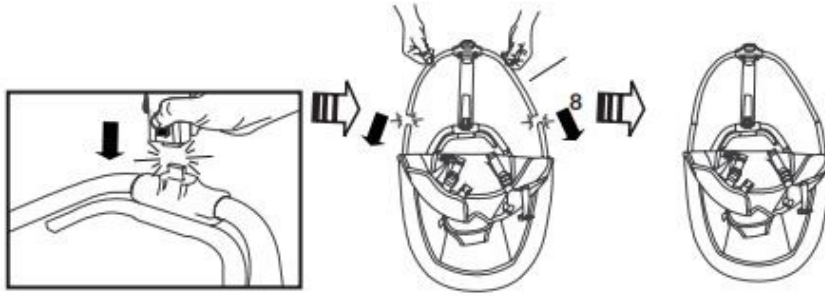


www.lionelo.com

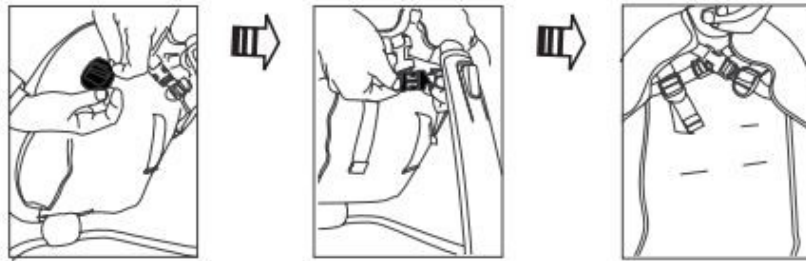




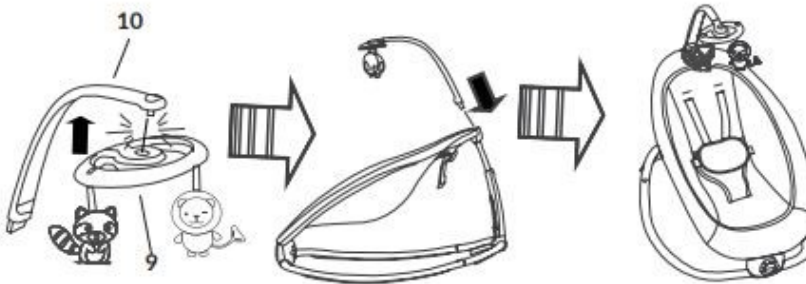
5



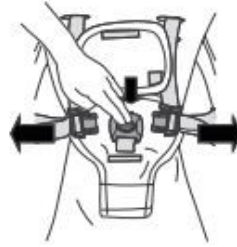
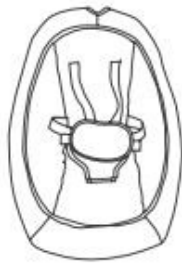
6



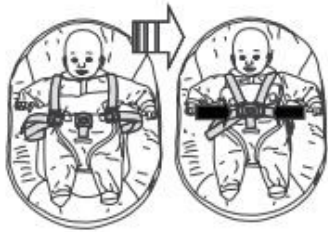
7



8



9

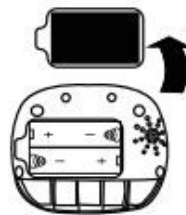
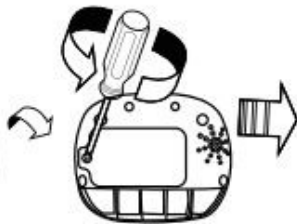
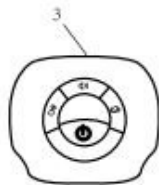


10

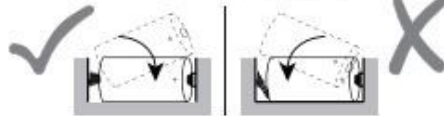
11



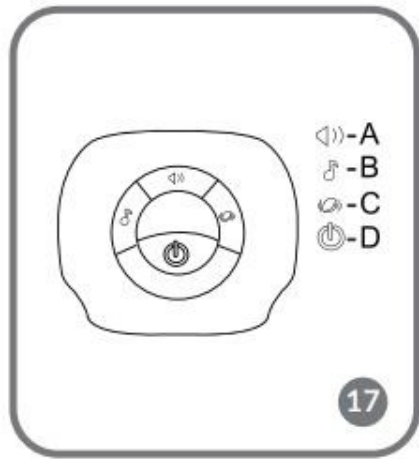
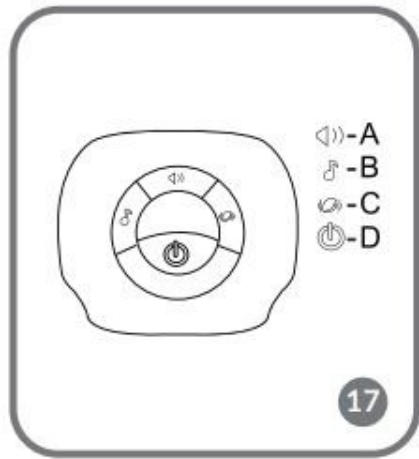
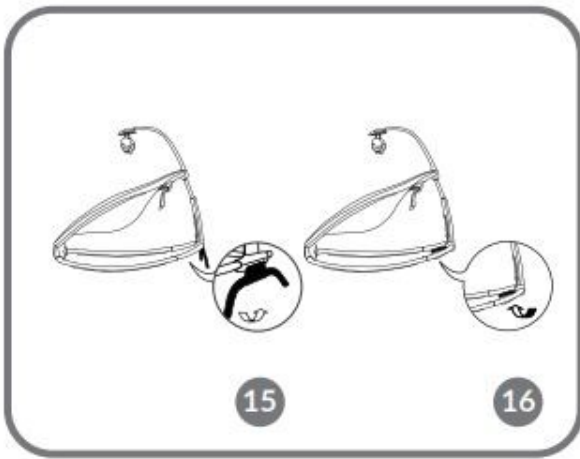
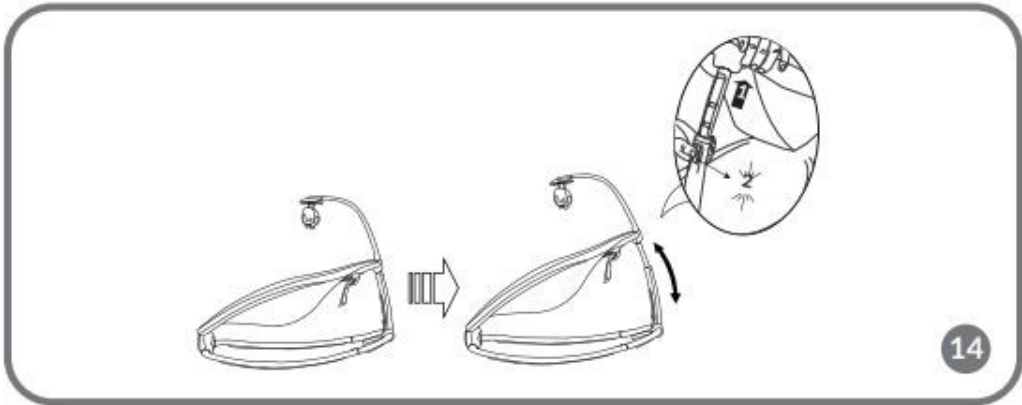
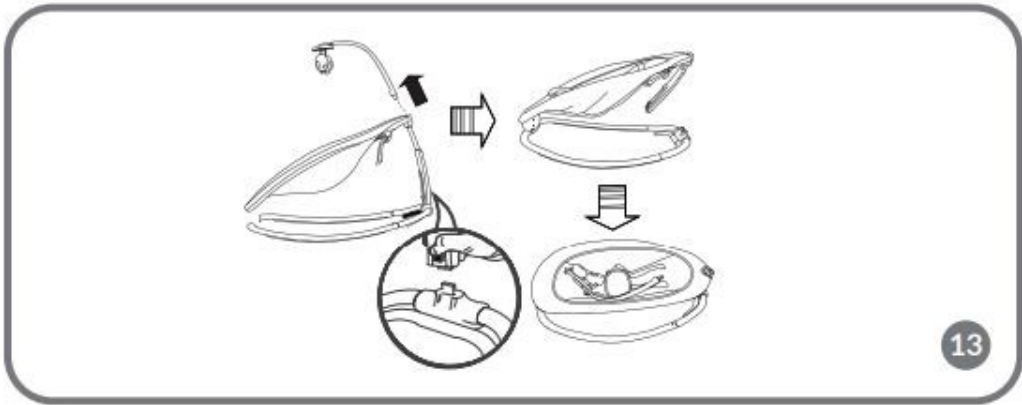
2x 1.5V
AA/LR6



1.5V
2x AA/LR6



12



Αγαπητέ πελάτη!

Εάν έχετε οποιοσδήποτε παρατηρήσεις ή ερωτήσεις σχετικά με το προϊόν, μην διστάσετε να επικοινωνήσετε μαζί μας: help@lionelo.com

Παραγωγός:

BrandLine Group Sp. z o. o.

ul. A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Πολωνία

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Σημείωση! Φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά.

- Αυτό το ρηλάξ δεν προορίζεται ως μέρος για μόνιμο ύπνο του παιδιού.
- Το ρηλάξ σε ξαπλωμένη θέση μπορεί να χρησιμοποιηθεί και από νεογέννητα μωρά (0+).
- Μη χρησιμοποιείτε αυτό το ρηλάξ όταν το παιδί σας μπορεί να κάθεται μόνο του.
- Το μέγιστο βάρος του παιδιού για το οποίο προορίζεται το προϊόν είναι 9 κιλά.
- Μην χρησιμοποιείτε ποτέ το προϊόν σε πλατφόρμα ή επικλινείς επιφάνειες επειδή οι κινήσεις του παιδιού μπορεί να προκαλέσουν ολίσθηση ή κατάρρευση του προϊόντος.
- Μην χρησιμοποιείτε ποτέ το προϊόν σε μαλακή επιφάνεια (π.χ. κρεβάτι, καναπές, μαξιλάρι) γιατί το προϊόν μπορεί να καταρρεύσει και να πνίξει το παιδί. Χρησιμοποιήστε το προϊόν σε επίπεδη και σταθερή επιφάνεια.
- Το ρηλάξ μπορεί να συναρμολογηθεί μόνο από ενήλικες.
- Μην αφήνετε ποτέ το παιδί χωρίς επίβλεψη.
- Ποτέ μην σηκώνετε ή μετακινείτε το ρηλάξ όταν το παιδί είναι μέσα. Μην προσαρμόζετε ή τροποποιήστε το προϊόν εάν το παιδί είναι μέσα.
- Αυτό το ρηλάξ δεν αντικαθιστά κούνια ή κρεβάτι. Εάν το μωρό σας χρειάζεται ύπνο, θα πρέπει να τοποθετηθεί σε κατάλληλη κούνια ή κρεβάτι.
- Να χρησιμοποιείτε πάντα ζώνες ασφαλείας.
- Μην αφήνετε άλλα παιδιά να παίζουν με το ρηλάξ.
- Μη χρησιμοποιείτε το προϊόν ως κάθισμα ασφαλείας αυτοκινήτου!
- Μη χρησιμοποιείτε το προϊόν κοντά σε σκάλες.
- Μην μετακινείτε το προϊόν με τη χρήση της μπάρας παιχνιδιών.
- Μην επισκευάζετε το προϊόν μόνοι σας και μην το τροποποιείτε. Μόνο εξουσιοδοτημένος τεχνικός σέρβις επιτρέπεται να εκτελεί αυτές τις εργασίες.
- Ξεδιπλώστε και διπλώστε το προϊόν μακριά από παιδιά.
- Εάν δεν χρησιμοποιείτε το προϊόν, φυλάξτε το μακριά από παιδιά.
- Μην βάζετε αντικείμενα που μπορεί να αποτελούν απειλή για το παιδί σας στο ρηλάξ.
- Μην καλύπτετε το ρηλάξ με αντικείμενα που μπορεί να εμποδίσουν τη ροή του αέρα ή αποτελούν απειλή για το παιδί.
- Μην τοποθετείτε αντικείμενα που επηρεάζουν τη σταθερότητα της βάσης ή τη μπάρα με τα παιχνίδια.

- Μην τοποθετείτε το ρηλάξ με το παιδί κοντά σε κουρτίνες ή ηλεκτρικά καλώδια καθώς μπορεί να οδηγήσουν σε ασφυξία ή ηλεκτροπληξία.
- Μη χρησιμοποιείτε αξεσουάρ ή ανταλλακτικά άλλα από αυτά που παρέχονται από τον κατασκευαστή.
- Μη χρησιμοποιείτε το προϊόν για άλλους σκοπούς από εκείνους που έχουν σχεδιαστεί.
- Χρησιμοποιήστε και αποθηκεύστε το προϊόν μακριά από φωτιά, πηγές θερμότητας, υγρασίας και υγρών.
- Το προϊόν είναι έτοιμο για χρήση μόνο όταν έχουν ενεργοποιηθεί όλοι οι μηχανισμοί ασφάλισης.
- Πριν από κάθε χρήση ή συναρμολόγηση, ελέγχετε το ρηλαξ για τυχόν ζημιές, χαλαρές συνδέσεις, εξαρτήματα που λείπουν ή αιχμηρές άκρες. Μην χρησιμοποιείτε το ρηλάξ εάν υπάρχει μέρος που είναι κατεστραμμένο ή λείπει. Σε αυτήν την περίπτωση, επικοινωνήστε με το σέρβις του κατασκευαστή

Για να μειώσετε τους κινδύνους που σχετίζονται με τις μπαταρίες, ακολουθήστε τους παρακάτω κανόνες.

- Κρατήστε τις μπαταρίες μακριά από παιδιά.
- Τοποθετήστε την μπαταρία στη θήκη σύμφωνα με τη σήμανση.
- Μην πετάτε τις μπαταρίες στη φωτιά γιατί μπορεί να εκραγούν.
- Μην αποθηκεύετε τις μπαταρίες σε υψηλές θερμοκρασίες (π.χ. στο αυτοκίνητο).
- Εάν δεν χρησιμοποιείτε το προϊόν για μεγάλο χρονικό διάστημα, αφαιρέστε την μπαταρία από τη θήκη της.
- Αφαιρείτε πάντα τη φθαρμένη μπαταρία. Αν το αφήσετε μέσα στο προϊόν, η μπαταρία μπορεί να διαρρεύσει ή να εκραγεί και να καταστρέψει το προϊόν.
- Μη φορτίζετε μπαταρίες μιας χρήσης.
- Για να φορτίσετε την μπαταρία, αφαιρέστε την από τη θήκη.
- Κατά την αντικατάσταση μπαταριών, χρησιμοποιήστε μόνο τον ίδιο τύπο (αλκαλική LR6).
- Μην αναμιγνύετε μπαταρίες - παλιές με νέες, ή αλκαλικές με τυπικές ή πολλαπλής χρήσης μπαταρίες.
- Απορρίψτε τις μπαταρίες σύμφωνα με τους κανονισμούς, πετάξτε τις σε ειδικά δοχεία ανακύκλωσης.
- Οι μπαταρίες πρέπει να φορτίζονται υπό την επίβλεψη ενηλίκου.
- Οι ακροδέκτες ισχύος δεν πρέπει να βραχυκυκλώνονται.
- Οι μπαταρίες πρέπει να τοποθετηθούν με τη σωστή πολικότητα.

Η μονάδα ήχου και δόνησης χρειάζεται δύο αλκαλικές μπαταρίες LR6 για να λειτουργήσει. Αυτές οι μπαταρίες δεν περιλαμβάνονται

Περιγραφή προϊόντος (εικ. 1)

1. Αριστερή βάση λίκνισης του ρηλαξ
2. Δεξιά βάση λίκνισης του ρηλαξ
3. Μονάδα ήχου και δόνησης
4. Πίσω μέρος του πλαισίου του καθίσματος με κλείδωμα λικνίσματος
5. Αριστερό μέρος του πλαισίου του καθίσματος
6. Δεξί μέρος του πλαισίου του καθίσματος
7. Κάλυμμα
8. Πίσω μέρος του πλαισίου του καθίσματος με ρύθμιση ύψους
9. Μπάρα με παιχνίδια
10. Μπάρα με παιχνίδια
11. Κλείδωμα λικνίσματος
12. Πτυσσόμενος άξονας ανάκλισης
13. Ρύθμιση ύψους καθίσματος

Μονάδα ήχου και δόνησης:

- A. Αλλαγή έντασης ήχου
- B. Αλλαγή μελωδίας
- Γ. Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση δόνησης
- Δ. Ενότητα on/of

Οδηγίες Χρήσης

1. Πώς να συναρμολογήσετε το ρηλάξ
 - 1.1.1. Εισαγάγετε την αριστερή και τη δεξιά βάση λικνίσματος της βάσης (1,2) στις τρύπες της μονάδας ήχου & δόνησης (3) (εικ. 2). Εάν ακούσετε ένα «κλικ», σημαίνει ότι οι βάσεις λικνίσματος έχουν ασφαλιστεί σωστά.
 - 1.1.2. Σύρετε και τις δύο βάσεις (1,2) σε τρύπες στο πίσω μέρος του πλαισίου (4) (εικ. 3). Αν ακούσετε ένα «κλικ», σημαίνει ότι έχουν ασφαλιστεί σωστά.
 - 1.1.3. Σύρετε και τα δύο μέρη του πλαισίου του καθίσματος (5, 6) σε τρύπες στο κάλυμμα (εικ. 4).
 - 1.1.4. Στη συνέχεια, σύρετε και τα δύο πλαίσια σε τρύπες στο επάνω μέρος της βάσης ήχου και μονάδα δόνησης (εικ. 4). Εάν μπορείτε να ακούσετε ένα «κλικ», σημαίνει ότι το έχουν ασφαλιστεί σωστά.
 - 1.1.5. Συνδέστε τα πίσω στοιχεία του πλαισίου (8,4) και μετά σύρετέ τα στο πλαίσιο του καθίσματος (εικ. 6).
 - 1.1.6. Τραβήξτε τις ζώνες μέσα από το κάλυμμα και στερεώστε τις με κλιπ στην άλλη πλευρά.
 - 1.1.7. Στερεώστε τη ζώνη κάλυψης κάτω από το ανακλινόμενο στήριγμα της βάσης. Σημείωση: είναι ένα απαραίτητο στοιχείο που εξασφαλίζει τη φέρουσα ικανότητα του καλύμματος (εικ. 7).

1.1.8. Τοποθετήστε το καρουζέλ (9,10) σύροντάς το στη βάση.

Τώρα το ρηλαξ είναι έτοιμο.

2. Ζώνες ασφαλείας

2.1. Για να λύσετε τις ζώνες, ξεσφίξτε το κάλυμμα της πόρπης και πατήστε το κλειδί στη πόρπη (εικ. 9).

2.2. Για να στερεώσετε σωστά τις ζώνες, τραβήξτε τα χέρια του παιδιού μέσα από τη ζώνη, όπως φαίνεται στο σχήμα 10 και συνδέστε τις ζώνες στην πόρπη. Ρυθμίστε τις ζώνες κατά μήκος στο σώμα του παιδιού ώστε να εφαρμόζουν σφιχτά αλλά να μην προκαλούν ενόχληση.

2.3. Στερεώστε τις ζώνες με κλιπ στην πίσω πλευρά του καλύμματος.

2.4. Οι ζώνες μπορούν να ρυθμιστούν σε 3 επίπεδα ύψους.

3. Πώς να αντικαταστήσετε την μπαταρία

3.1. Για να αντικαταστήσετε την μπαταρία, χρειάζεστε ένα εξαγωνικό κατσαβίδι (δεν παρέχεται).

3.2. Για να αντικαταστήσετε την μπαταρία, ξεβιδώστε το κάλυμμα και τοποθετήστε 2 μπαταρίες LR6 εκεί, θυμηθείτε να ακολουθήσετε τη σήμανση.

3.3. Κλείστε το κάλυμμα βιδώνοντας τη βίδα (εικ. 12).

4. Πώς να αλλάξετε ύψος

4.1. Μπορείτε να ρυθμίσετε το ύψος της ανάκλησης σε μία από τις τέσσερις διαθέσιμες θέσεις.

Σημείωση: Το ρηλάξ είναι εξοπλισμένο με μηχανισμό ασφάλισης έναντι τυχαίας αλλαγής ύψους. Για να αλλάξετε το ύψος της ανάκλησης, σηκώστε στην αρχή την πλάτη της ξαπλωμένης βάσης απαλά, στη συνέχεια πατήστε το ύψος κουμπιού ρύθμισης (13) και τέλος ορίστε την επιθυμητή θέση.

5. Πώς να μεταφέρετε το ρηλάξ

5.1. Τραβήξτε τη μπάρα με τα παιχνίδια και, στη συνέχεια, πατήστε το αναδιπλούμενο κλειδί της κούνιας (12).

5.2. Αφαιρέστε το πίσω μέρος του πλαισίου στη βάση του ρηλαξ, διπλώστε το προϊόν (εικ. 14) και στερεώστε το στήριγμα με τη ζώνη στο πίσω μέρος του καλύμματος.

5.3. **Σημείωση!** Αυτή η θέση προορίζεται μόνο για τη μεταφορά του προϊόντος. Είναι ΑΠΑΓΟΡΕΥΕΤΑΙ να χρησιμοποιήσετε το προϊόν στη θέση μεταφοράς.

6. Πώς να κλειδώσετε το λίκνισμα

6.1. Για να κλειδώσετε το λίκνισμα, τραβήξτε προς τα έξω την βάση που βρίσκεται στο πίσω μέρος του πλαισίου (11) και ακουμπήστε τη στο πάτωμα (εικ. 15). Για να χρησιμοποιήσετε ξανά τη λειτουργία λικνίσματος, σύρετε τη βάση πίσω (εικ. 16).

7. Μονάδα ήχου και δόνησης

7.1. Το προϊόν είναι εξοπλισμένο με μονάδα παραγωγής ήχου και δόνησης (3) (εικ. 17). Για να την ενεργοποιήσετε, πατήστε το διακόπτη on/off (με την ένδειξη D στην εικ. 17). Για να αλλάξετε την ένταση, πατήστε το πλήκτρο με την ένδειξη A αρκετές φορές για να ρυθμίσετε την επιθυμητή ένταση.

7.2. Πατήστε το πλήκτρο με την ένδειξη C πολλές φορές για να ενεργοποιήσετε τη δόνηση, να αλλάξετε την έντασή της ή να απενεργοποιήσετε αυτήν τη λειτουργία. Πατήστε πολλές φορές το πλήκτρο που έχει επισημανθεί ως B για να αλλάξετε τη μελωδία.

8. Πώς να αποσυναρμολογήσετε το ύφασμα

- 8.1.** Αποσυνδέστε τις προστατευτικές πόρπες στο πίσω μέρος του καλύμματος.
- 8.2.** Χαλαρώστε τις ζώνες ασφαλείας.
- 8.3.** Χρησιμοποιήστε ένα διαμήκη στοιχείο για να πιέσετε το κλιπ που βρίσκεται στο κάτω μέρος. Αφαιρέστε το πλαίσιο του προϊόντος και αφαιρέστε το κάλυμμα.

Καθαρισμός και συντήρηση

Πλύνετε το ύφασμα στο χέρι σε θερμοκρασία έως 30 °C με τη χρήση μαλακού απορρυπαντικού (π.χ. σαπούνι).

Μην χρησιμοποιείται λευκαντικό, στεγνωτήριο ή σίδερο.

Καθαρίστε το πλαίσιο, τη μπάρα και τα παιχνίδια με ένα βρεγμένο πανί βυθισμένο σε ένα μαλακό απορρυπαντικό. Α

Απαγορεύεται η λεύκανση ή η χρήση καυστικών καθαριστικών.

Απαγορεύεται η βύθιση αυτών των στοιχείων στο νερό.

Οι εικόνες είναι μόνο για αναφορά. Ο πραγματικός σχεδιασμός των προϊόντων μπορεί να διαφέρει από τον εικόνες που παρουσιάζονται.

CE Το προϊόν συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις των οδηγιών της ΕΕ.

Σύμφωνα με την Οδηγία 2012/19/ΕΕ, αυτό το προϊόν υπόκειται σε επιλεκτική συλλογή. Το προϊόν δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με τα οικιακά απόβλητα καθώς μπορεί να αποτελέσουν απειλή για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία. Το φθαρμένο προϊόν πρέπει να παραδοθεί στο κέντρο ανακύκλωσης ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών ειδών